

Welcome Guide

24W 2-Port USB Charger

Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation

Guida d'Utilizzo | Manual de Instrucciones

Начальное руководство | 使用说明书

دليل الترحيب | 使用説明書

Using Your Charger

Verwenden Sie Ihr Ladegerät | 充電器の使用⽅法

Utilisation de Votre Adaptateur | Utilizzare il tuo Caricatore

Usar tu Cargador | Использование устройству

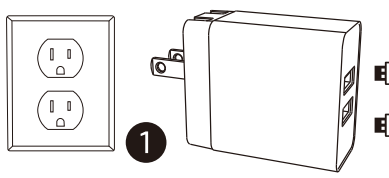
充電器の使用⽅法 | 充電器の使用⽅法 | استخدام الشاحن

1. Plug it in

Stecken Sie es ein | 差し込みます | Branchez-le

Attaccalo alla corrente | Enchúfalo | Подключите

连上线 | 連上線 | توصيل



▶ 1

2. Charge your phones and tablets

Laden Sie Ihre Smartphones und Tablets

お使いの携帯電話やタブレットを充電

Rechargez vos téléphones et tablettes

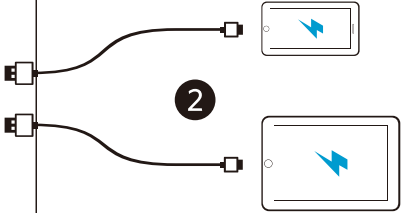
Ricarica i tuoi telefonini e tablet

Carga tus móviles y tabletas

Зарядка телефонов и планшетов

给你的手机和平板充电 | 給您的手機和平板充電

شحن الهواتف وأجهزة الكمبيوتر اللوحي



▶ 2

⚡

For the fastest and safest charge, use an Anker® cable, your device's original cable or a certified one (such as MFi).

Verwenden Sie ein Anker® Kabel, das Originalkabel Ihres Gerätes oder ein zertifiziertes Kabel (z.B. MFi) für die schnellste und sicherste Ladung.

高速かつ安全に充電するために、Anker®製ケーブル、お使いの機器の純正ケーブル、または第三者機関に認証されたケーブル(例:MFi認証)をご使用下さい。

Pour une recharge plus rapide et plus sûre, veuillez utiliser un câble Anker®, le câble d'origine de votre appareil ou un câble certifié (tel que MFi).

Per una ricarica più veloce e sicura, utilizzare un cavo Anker®, il cavo originale del tuo dispositivo oppure cavi terzi certificati (ad es. MFi).

Para una carga más rápida y segura, usa un cable Anker®, el cable original de tu dispositivo o cables de terceros con certificación (por ej. MFi).

Для быстрой и безопасной зарядки используйте кабель Anker®, оригинальный кабель вашего устройства или сертифицированный кабель (например, MFi).

为保证快速安全的充电，请使用Anker®线材、设备原装线或者通过认证 (如MFi) 的线材。

為保證快速充電的安全，請使用Anker線材、設備原裝線或者通過認證 (如MFi) 的線材。

الحصول على شحن آمن وسريع، استخدم كبل Anker® أو الكبل الأصلي لجهازك أو كبل معتمد (مثل MFi).

▶ 3

Specifications

Spezifikationen | 製品の仕様 | Spécifications | Specifiche

Especificaciones | Технические характеристики

产品参数 | 產品規格 | المواصفات

↗ Input JP: 入力	AC 100 - 240 V - 0.7 A	50 - 60 Hz
↖ Output JP: 出力	5.0V ≡ 4.8A 24.0W (2.4A Max Per Port)	
Average active efficiency JP: 平均効率	86.2%	
Efficiency at low load (10%) JP: 低負荷時 (10%負荷) の効率	81.3%	
No-load power consumption JP: 無負荷時の電力消費	0.05W	
📏 Size JP: サイズ	US, 日本, Canada, 中国	55 × 47 × 26 mm 2.2 × 1.9 × 1.0 in
	EU	92 × 47 × 26 mm 3.6 × 1.9 × 1.0 in
	UK	78 × 47 × 49 mm 3.1 × 1.9 × 1.9 in
⚖️ Weight JP: 重さ	US, 日本, Canada, 中国	76 g / 2.7 oz
	EU	71 g / 2.5 oz
	UK	84 g / 3.0 oz

▶ 4

🔥

Don't expose to liquids

Setzen Sie das Gerät keinen Flüssigkeiten aus

水分に触れないようにして下さい

Ne pas exposer à des liquides

Evitare il contatto con liquidi

Evitar el contacto con líquidos

Не подвергайте воздействию влаги

請勿接觸液體

請勿接觸液體

لا تعرضه للسوائل

▶ 5

🔧

Don't disassemble

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander

危険ですので分解しないで下さい

Ne pas désassembler

Non smontare

No desarmar

Не разбирайте

請勿拆卸

請勿拆卸

لا تقم بالتفكيك

🍷

Avoid dropping

Lassen Sie das Gerät nicht fallen

過度な衝撃を与えないで下さい

Eviter de le faire tomber

Non far cadere

Evitar caídas

Избегайте падений

避免跌落产品

避免跌落产品

تجنب إسقاطه

▶ 6

🌡️

Avoid extreme temperatures

Vermeiden Sie extreme Temperaturen

極端な温度下では使用しないで下さい

Eviter les températures extrêmes

Tenere lontano da temperature estreme

Mantener alejado de temperaturas extremas

Избегайте воздействия экстремальных температур

避免在过高或过低温环境使用

避免在過高或過低溫環境使用

تجنب الحرارة المرتفعة

▶ 6

Important Safety Instructions

1. The product is suitable for use together with IT equipment only.

2. The maximum ambient temperature during use of the appliance must not exceed 35°C.

3. Naked flame sources, such as candles, must not be placed on the product.

4. The disconnection from line voltage is made by an AC plug

5. In case of broken cords or plugs, the product must be disposed of.

6. If you want to clean the product, use only a dry cloth or brush.

7. The power supply is not intended to be repaired by service personnel in case of failure or component defect (the product can be disposed of).

1. 本電源製品を使用する際、以下の事項にご留意ください。

2. 本電源製品付近の温度を35°C以下に保ってください。

3. 電源の出力電力は定格電力を超えてはいけません。

4. 本電源製品は、AC100—240Vの範囲でお使いいただけます。

5. ライン電圧切断はACプラグまたはアプライアンスカバーにより行われる。

6. 本電源製品は、一般的なIT製品に接続してお使いいただけます。

7. 本電源製品に故障や部品不良が発生した場合、修理等を行うことなく廃棄してください。

8. エンクロージャは白と黒2色あります。

1. 请保存这份使用说明以便日后参考使用。

2. 请于清洁前把设备与电源分开，不可使用液体或泡沫清洁剂，用布擦拭。

3. 避免于潮湿的环境中使用。

4. 不能将置于温度超过35°C，可能导致损坏这个设备。

5. 如果设备长时间不使用，断开主要的设备以避免产生损坏。

6. 不可倒任何液体于装置内，以避免产生火灾或电击。

7. 仅适用于海拔 2000 米及以下地区。

Product Number A2021 المنتج رقم
Desktop Charger / USB Charger
51005001966 V03

▶ 7

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

▶ 8

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type A2021 is in compliance with Directive 2014/30/EU & 2011/65/EU & 2001/95/EC

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
https://www.anker.com

Anker Innovations Limited
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong

Anker Innovations Deutschland GmbH
Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

Anker Technology (UK) Ltd
Suite B, Fairgate House, 205 Kings Road, Tyseley, Birmingham, B11 2AA, United Kingdom

▶ 9

GB Declaration of Conformity

GB Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type A2021 is in compliance with Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016 & Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 & The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 & The Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010. The full text of the GB declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.anker.com.

▶ 10

Customer Service

Kundenservice | カスタマーサポート | Service Client

Servizio Clienti | Atención al Cliente | Обслуживание клиентов

客服支持 | 客服支援 | خدمة العملاء

📄

18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie

通常保証18ヶ月 (延長あり)

Garantie de 18 mois

Garanzia valida 18 mesi

Garantía limitada de 18 meses

Ограниченная гарантия на 18 месяцев

18个月质保期 | 享有18個月保固期

ضمانة 18 شهراً محدودة

👤

Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support

テクニカルサポート

Support technique à vie

Assistenza post-vendita a vita

Asistencia técnica de por vida

Техническая поддержка на весь срок эксплуатации

终身客服支持 | 享有終身客服支援

الدعم الفني مدى الحياة

▶ 11

For FAQs and more information, please visit:



anker.com/support

▶ 12